



INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

NOTES ON THE PREPARATION OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.
2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.
3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.
4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.
5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.
6. The total number of days in quarter means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.
7. The aggregate number of days pupils in residence during quarter means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".
8. The average attendance of pupils during quarter is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".
9. The amount per capita grant due for quarter is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the.....School for the Quarter ended.....19.....
Principal.....
Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

.....
Indian Agent
Dated at.....
this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

Form No. I.A. 403

POOR-COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

NOTES ON THE PREPARATION
OF THIS RETURN

1. Fill in all the columns of this Return, giving full particulars in the case of each pupil, as called for under the various headings thereof.
2. The columns of the Return should be correctly added and the totals placed at the foot thereof.
3. When, owing to the number of pupils, all the names cannot be included on one sheet of the Return, use another sheet, paging it No. 2, and carry forward all totals, placing them in the proper columns.
4. The Returns must embrace only the quarterly periods ending 31st March, 30th June, 30th September and 31st December, respectively, and should be prepared and forwarded immediately thereafter.
5. No Quarterly Grant will be paid until Returns have been received by the Department.
6. The total number of days in quarter means every day in the quarter, including Saturdays, Sundays and holidays.
7. The aggregate number of days pupils in residence during quarter means the total number of days in residence of all pupils entered on the Return and is ascertained by adding the column under the heading "Total number of days pupils in residence during quarter".
8. The average attendance of pupils during quarter is ascertained by dividing the "Aggregate number of days pupils in residence during quarter" by the "Total number of days in quarter".
9. The amount per capita grant due for quarter is ascertained by multiplying the "Average attendance of pupils during quarter" by the amount of the quarterly per capita grant. In no case, however, will payment be made for any average attendance in excess of the number of pupils for which grant is allowed.

SPECIAL NOTE

A new number must be given to each pupil upon entrance to the school. On this Return the names of the boys and the girls must be arranged consecutively according to numbers.



INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
QUARTERLY RETURN

I HEREBY CERTIFY that the within Return is a true and faithful statement of the attendance and tuition at the..... School for the Quarter ended.....19.....

Principal.....

Dated.....19.....

I have carefully examined the within Return and hereby certify that it is correctly made out in accordance with the instructions of the Department.

Indian Agent

Dated at.....

this.....19.....

NOTE

Principals will please be guided by the instructions printed on the last page.

FORM No. I.A. 403

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6447, file 882-2, part 8)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

#1.

REPORT of the Kamleyps Agency Kamleyps Indian Residential School at Kamleyps on Kamleyps Reserve for Quarter ended September 30, 1949. 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE. DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
558	Leslie William	17	x		Adam's Lake										x	x		Dairy & Tech.	31-8-38	62		Absence Authorized		
586	Jimmy Jules	18	x		Kamleyps										x	x		" "	120	1-9-49	30	19	Readmitted	
589	Joe Stanley Michel	19	x		Adam's Lake										x	x		" "	120	31-8-38	92	19		
594	Alec Michel	17	x		" "										x	x		" "	120	31-8-38	92	19		
598	Jehny Dick Billy	17	x		Fountain										x	x		" "	31-8-38	62		Absence Authorized		
B 613	Lawrence Marshall	16	x		Shusway												x	" "	9-9-48	62		To be discharged		
616	August Gabriel	18	x		Kamleyps										x	x		" "	120	1-9-39	92	19		
646	Bert Basil	16	x		L. Shusway										x	x		" "	120	21-10-39	92	19		
650	Frank B. Sampelle	18	x		Adam's Lake										x	x		" "	120	1-3-39	92	19		
666	Vincent Mergan	15	x		Benaparte												x	" "	1-9-40	62		Absence Unauthorized		
680	Gabriel G. Anthony	17	x		Adam's Lake										x	x		" "	9-11-45	62		Absence Authorized		
B 685	Alexis E.A. Narcisse	16	x		Neskainlith										x		x	" "	1-9-41	62		To be discharged		
689	George S. Lampreau	14	x		N. Thompson										x	x		" "	120	1-9-41	92	19		
691	Jehny Perry	14	x		Benaparte												x	" "	120	1-9-41	92	19		
693	Larry Adelph	15	x		Fountain										x		x	" "	120	1-9-41	92	19		
697	Nathan Oppenheim	16	x		Goldwater												x	" "	120	1-9-41	92	19		
704	Percy Joe	17	x		Kats										x	x		" "	120	1-9-49	30	19	Readmitted	
709	Jehny Charlie	13	x		L. Shusway												x	Agric. & Tech.	90	1-9-47	92	19	TOTAL number of days in Quarter.....	
712	Stephen J. Archakan	16	x		Quilchena												x	Dairy & Tech.	120	1-9-42	92	19	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....	
715	Gabriel M. Anthony	14	x		Adam's Lake										x	x		" "	120	1-9-42	92	19	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....	
716	Myrle Mergan	13	x		Benaparte												x	" "	1-9-42	62		Absence Unauthorized		
719	A Adrian Jehny	16	x		Adam's Lake												x	Dairy & Tech.	120	1-9-42	92	19	AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....	
720	Sanford L. Keneras	15	x		" "												x	" "	120	1-9-42	92	19	AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....\$	
725	Roger Dess	13	x		Fountain												x	Agric. & Tech.	90	1-9-42	92	19	(a) If this is a church-owned residential school state the number of	
726	Angus Dess	15	x		" "												x	Dairy & Tech.	120	1-9-42	92	19	(i) non-Indian children who are boarders.....	
728	Gyprian D. Billy	14	x		" "												x	" "	120	1-9-42	92	19	(ii) non-Indian children who are day school pupils.....	
729	Hubert P. Element	15	x		Adam's Lake												x	" "	120	1-9-49	30	19	Readmitted	
730	Robert LeGamp	15	x		Kamleyps										x	x		" "	120	1-9-42	92	19		
TOTALS			28	TOTALS			1	2	5	6	3	11	9	127			2460	TOTALS	2180	399				

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6447, file 882-2, part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

POOR-COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

#2.

REPORT of the Kamloops Indian Residential Agency School at Kamloops on Kamloops Reserve for Quarter ended September 30, 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY											STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT	
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11					High School	Very Good		Good
	Forwarded:			28					1	2	5	6	3	11					2460			2180	399	
732	Lawrence Michel	14	x		Adam's Lake										x				Dairy & Tech.	120	1-9-42	92	19	
733	Norman P. Arnouse	14	x		" "						x								" "	120	1-9-42	92	19	
735	Ronald Charlie	12	x		Derecho						x								Agric. & Tech.	90	1-9-49	80	10	Readmitted
741	Angus J. Archakam	14	x		Quilchena				x										Dairy & Tech.	120	1-9-42	92	19	
742	Benny Jehn	14	x		Pavilion						x								" "	120	1-9-42	92	19	
743	Peter B. Sempelie	13	x		Adam's Lake								x						Agric. & Tech.	90	1-9-43	92	19	
746	Walter S. Tema	13	x		L. Shuswap						x								" "	90	1-9-43	92	19	
747	Elmer Eneas	13	x		Penticten								x		x				" "	90	1-9-43	92	19	
748	Nelsen Edwards	14	x		Fountain									x		x			Dairy & Tech.	120	1-9-43	92	15	
751	Raymond D. Antaine	14	x		L. Shuswap														" "	120	1-9-43	92	19	
752	Maurice Levine	13	x		Fountain				x										Agric. & Tech.	90	1-9-43	92	19	
753	Clarence Bageese	14	x		Cook's Ferry						x								Dairy & Tech.	120	1-9-43	92	19	
755	Sam Saul	13	x		N. Thompson														" "		1-9-43	62		To be discharged
761	Willard Charlie	10	x		Lillooet		x												Agriculture	60	1-9-43	92	19	
763	Willard F. William	17	x		Benaparte														" "		1-9-44	62		To be discharged
764	John Allen Tema	12	x		L. Shuswap				x										Agric. & Tech.	90	1-9-44	92	19	
765	Victor L. Arnouse	13	x		" "														" "	90	1-9-44	92	19	TOTAL number of days in Quarter.....
766	Carl Gentlee	14	x		Shulus														Dairy & Tech.	120	1-9-44	92	19	
767	John G. Gentlee	12	x		" "														Agric. & Tech.	90	1-9-44	92	19	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....
768	David Vincent Jules	13	x		Kamloops														" "	90	1-9-44	92	19	
769	Harold Jensen	14	x		" "														" "		25-4-48	62		To be discharged pupils during Quarter.....
770	Peter Felix	12	x		Salmon Riv.														" "	90	1-9-44	92	19	
773	Joseph M. Jules	14	x		Kamloops														Dairy & Tech.	120	1-9-44	92	19	AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....\$
776	David Oppenheim Jr.	13	x		Goldwater														Agric. & Tech.	90	1-9-44	92	19	(a) If this is a church-owned residential school state the number of
777	Bernard Paul	14	x		Kamloops				x										" "		1-9-44	62		Absence (i) non-Indian children who are boarders.....
778	Thomas Raynes	13	x		Benaparte														Agric. & Tech.	90	1-9-44	92	19	(ii) non-Indian children who are day school pupils.....
779	Martin S. Baptist	14	x		N. Thompson														Dairy & Tech.	120	1-9-44	92	19	
	TOTALS			55	TOTALS				1	3	3	5	17	9	512	1	1826	10		4800	TOTALS	4482	823	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6447, file 882-2, part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

#3.

Agency
 REPORT of the **Kamloops Indian Residential** School at **Kamloops** on **Kamloops** Reserve for Quarter ended **September 30, 1949** 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY										STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE. DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT	
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good				Good	Fair		Bad
	Forwarded:					1	3	3	5	17	9	5	12	1	182610		4800	4482	823			
780	Herman Spahan	12	x		L. Nicola					x					x	Agric. & Tech.	90	1-9-44	92	19		
781	Stanley Spahan	13	x		" "		x								x	" "		1-9-44	62		Absence Unauthorised	
785	Wilfred Tom	15	x		Douglas Lk.				x						x	" "		1-9-44	62		" "	
786	Lloyd Wilson	13	x		Okanagan								x	x	Agric. & Tech.	90	1-9-49	80		19	Readmitted	
789	Abel Felix	10	x		Enderby	x									x	Agriculture	60	1-9-44	92		19	
790	Wayne Bob	10	x		Seabird Is.	x								x	"		60	1-9-45	92		19	
792	Richard A. Billy	11	x		Fountain		x								x	"	60	1-9-45	92		19	
793	Francis Anthony	10	x		Adam's Lake			x							x	"	60	1-9-45	92		19	
795	Ernest Beatty	11	x		Enderby			x							x	"		1-9-45	62			Absence Unauthorised
796	Manuel L. Kenneras	11	x		Adam's Lake				x						x	"	60	1-9-45	92		19	
797	Larry Basil	12	x		Benaparte		x								x	Agric. & Tech.	90	1-9-45	92		19	
798	Joe Celum Michel	14	x		Quilchena				x						x	Dairy & Tech.	120	1-9-45	92		19	
800	Harold Bob	12	x		Seabird Is.				x						x	Aric. & Tech.	90	1-9-45	92		19	
801	Herman Bob	15	x		" "					x					x	Dairy & Tech.	120	1-9-45	92		19	
802	Zephyrn Paul	12	x		Adam's Lake					x					x	Agric. & Tech.	90	1-9-45	92		19	
803	Rubert William A.	13	x		Benaparte	x									x	" "	90	1-9-45	92		19	
804	Jehny Chapman	14	x		Ruby Creek			x							x	" "		1-9-45	62			Discharged to Day School. TOTAL number of days in Quarter.....
805	David Beatty	14	x		Enderby			x							x	" "		1-9-45	62			Absence Unauthorised
808	Raymond Joseph	11	x		N. Thompson	x									x	Agriculture	60	1-9-45	92		19	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....
810	Ralph John Anthony	11	x		Adam's Lake				x						x	"	90	1-9-45	92		19	
812	Alfred Joe Manuel	11	x		Neskainlith	x									x	"		1-9-45	62	Day School		AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....
813	Stanley Collins	14	x		Geldwater	x									x	Dairy & Tech,	120	1-9-49	80		19	Readmitted
814	John August	10	x		Neskainlith	x									x	Agriculture	60	21-1-46	92		19	AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....\$
815	August Peter August	12	x		"	x									x	Agric. & Tech.	90	18-2-46	92		19	(a) If this is a church-owned residential school state the number of
819	Henry Edgar Jules	11	x		Deadman's Cr.	x									x	Agriculture	90	1-9-46	92		19	(i) non-Indian children who are boarders.....
820	Lee Falardeau	10	x		Adam's Lake			x							x	"	60	1-9-46	92		19	(ii) non-Indian children who are day school pupils.....
821	Louis Purdaby	10	x		Neskainlith	x									x	"	60	1-9-46	92		19	
	TOTALS			82	TOTALS	3	148	1119	9	5	13	1	2840	13			6510	TOTALS	6662	1222		

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6447, file 882-2, part 8)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
 ARCHIVES PUBLIQUES
 CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

#4

Kamleeps Agency
 REPORT of the Kamleeps Indian Residential School at Kamleeps on Kamleeps Reserve for Quarter ended September 30, 1949 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
822	Eugene D. Antaine	9	X		L. Shuswap	X											X	Agriculture	30	1-9-46	92	19		
823	Francis E.A. Narcisse	10	X		Neskainlith	X											X	"	60	1-9-46	92	19		
824	Thomas Paul	9	X		Adam's Lake	X											X	"	30	1-9-46	92	10		
825	Kevin Sam	11	X		L. Shuswap	X											X	"	60	1-9-46	92	19		
831	Reland Edwards	11	X		Pavilion			X									X	"	60	1-9-46	92	15		
832	Earl Narcisse	11	X		"			X									X	"	60	1-9-46	92	19		
833	Pat Wilson Alec	11	X		"			X									X	"	60	1-9-46	92	19		
834	Sam Adolph	10	X		Fountain	X											X	"	60	1-9-46	92	19		
835	Basil McRae	13	X		U. Nicola			X									X	Agric. Tech.	90	1-9-46	92	19		
836	Nelsen Stewart	11	X		" "			X									X	Agriculture	60	1-9-46	92	19		
837	Walter Basil	15	X		Bonaparte			X									X	Dairy & Tech.	120	1-9-46	92	19		
845	Harry Francis Tom	14	X		Douglas Lk.			X									X	" "		1-9-46	62		Absence Unauthorized	
844	Dennis Bob	12	X		Coldwater	X											X	Agric. & Tech.	90	1-9-49	30	19	Readmitted	
845	Walter J. Archakan	11	X		Quilohena			X									X	Agriculture	60	1-9-46	92	19		
846	Raymond Joe	10	X		Pavilion			X									X	"	60	1-9-46	92	19		
847	Tommy LaRue	9	X		Kamleeps	X											X	"	30	12-10-46	92	19		
849	Robert S. Leonard	13	X		"			X									X	Agric. & Tech.	90	8-5-47	92	19		
850	Clifford F. Leonard	12	X		"			X									X	" "	90	8-5-47	92	19		
851	Raymond B. George	17	X		Oseyeos												X	Dairy & Tech.	120	1-9-47	92	19	TOTAL number of days in Quarter.....	
852	Fritz Joe Abel	15	X		Okanagan			X									X	" "	120	1-9-49	30	19	Readmitted number of days pupils in residence during Quarter.....	
853	Earl Lesard	13	X		"			X									X	Agric. & Tech.	90	1-9-47	92	19		
854	George Lesard	10	X		"			X									X	Agriculture	60	1-9-47	92	19	AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....	
855	Percy E. Brewer	11	X		"			X									X	"	60	1-9-47	92	19		
856	Victor August Gase	12	X		Neskainlith	X											X	Agric. & Tech.	90	1-9-47	92	19	AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....\$	
857	Lloyd Greg. Arneuse	8	X		Adam's Lake			X									X	Agriculture	30	1-9-47	92	19	(a) If this is a church-owned residential school state the number of	
858	Ernest Jacob Michel	13	X		" "			X									X	Agric. & Tech.	90	1-9-47	92	19	(i) non-Indian children who are boarders.....	
859	Stephen A. Jules	14	X		N. Thompson			X									X	Agric. & Tech.	90	1-9-47	92	19	(ii) non-Indian children who are day school pupils.....	
860	Roger Lampreau	10	X		" "			X									X	Dairy & Tech.	90	1-9-47	92	10	Absence Unauthorized	
TOTALS		110																	8370		9054	1694		

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

1574 1811
2510

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6447, file 882-2, part 8)

POOR-COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

#5

Kamleops Agency

REPORT of the Kamleops Indian Residential School at Kamleops on Kamleops Reserve for Quarter ended September 30, 1949 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY										STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE. DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT	
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad	Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter							
Forwarded:			110											2	152510	1119	9	6	13	4	5453	19	8370		9054	1694	
861	Nerman S. Baptist	9	x		N. Thompson	x													x	Agriculture	30	1-9-47	92	10			
862	Robert S. Baptist	8	x		" "	x													x	"	30	1-9-47	92	19			
863	James Moses Peters	11	x		Deadman's Cr.	x													x	"	60	1-9-47	92	19			
864	Ralph Hector Sandy	11	x		Benaparte	x													x	"	60	1-9-47	92	19			
865	Harold Gaspard	10	x		"	x													x	"	60	1-9-47	92	19			
866	Richard Basil	8	x		"	x													x	"	30	1-9-47	92	19			
867	Nelsen William Antoinell		x		"	x													x	"	60	1-9-47	92	19			
868	Herbert Manuel	13	x		Douglas Lk.		x												x	"		1-9-47	62		Absence Unauthorized		
869	Heward L. Helmes	11	x		" "	x													x	"	60	1-9-47	92	15			
870	Stanley Michel Tem	13	x		" "		x												x	Agric. & Tech.	90	1-9-47	92	19			
871	Theodore Michel Tem	10	x		" "		x												x	Agriculture	60	1-9-47	92	19			
872	Gerald A. Smithers	8	x		" "	x													x	"		1-9-47			Left for Sardis in March		
873	Gilbert F.G. Bob	9	x		Coldwater	x													x	Agriculture	30	1-9-49	30	19	Readmitted		
875	Hector J. McDonald	12	x		Leen's Cr.		x												x	Agric. & Tech.	90	1-9-47	92	19			
876	Joe Alphense Joseph	9	x		Fountain	x													x	Agriculture	30	1-9-47	92	19			
877	Ralph Alee Dan	10	x		"	x													x	"	60	1-9-47	92	19			
878	Sam Dick Terry	9	x		Bridge Riv.	x													x	"	60	1-9-47	92	19	TOTAL number of days in Quarter.....		
879	Frank Geo. Chapman	8	x		L. Shuswap	x													x	"		1-9-47	62		Discharged to Day School		
880	Russell William	13	x		Dereche		x												x	Agric. & Tech.	90	1-9-47	92	19	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....		
882	Gerden James	17	x		Fountain														x	Dairy & Tech.	120	1-9-48	92	19			
883	Matthew Baptiste	12	x		Inkameep	x													x	Agric. & Tech.	90	1-9-48	92	19	AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....		
884	Harry Baptiste	16	x		"														x	"		1-9-48	62		TO be discharged		
885	Neel B. George	15	x		"														x	"		1-9-48	62		Day School		
886	David Jehn	11	x		Shulus		x												x	Agriculture	60	1-9-48	92	19	MOUNT of per capita grant due for Quarter..... \$		
887	Kenneth Philip	8	x		Pentioten	x													x	"	30	1-9-48	92	19	(a) If this is a church-owned residential school state the number of		
888	Patrick Peters	8	x		Kamleops	x													x	"	30	1-9-48	92	19	(i) non-Indian children who are boarders.....		
889	Matthew Joseph	8	x		Fountain	x													x	"	30	1-9-48	92	19	(ii) non-Indian children who are day school pupils.....		
TOTALS			137		TOTALS	1223	291118	19	116	14	5	486321								9630	TOTALS	13844	2099				

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6447, file 882-2, part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

#7

REPORT of the Kamloops Agency Kamloops Indian Residential School at Kamloops on Kamloops Reserve for Quarter ended September 30, 1949 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT	
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8					High School	Very Good		Good
Forwarded:			164			32	27	30	11	12	21	11	6	14	557	7923		10380	13475	2461	
917	Allen Joe	7	X		Coldwater	X												1-8-49	92	19	
918	Gerden Antoine	8	X		Bonaparte	X												1-9-49	30	19	
919	Robert Celesta	11	X		N. Thompson		X											1-9-49	30	19	
920	Desmond George	7	X		Spallumcheen	X												1-9-49	30	19	
921	Gerald Jacob	7	X		Fountain	X												1-9-49	30	19	
922	David Jehn	7	X		"	X												1-9-49	30	19	
923	Isidore Joe	8	X		Okanagan	X												1-9-49	30	19	
924	Robert Joe	10	X		"		X											1-9-49	30	19	
925	Victor Louis	6	X		Bonaparte	X												1-9-49	30	19	
926	Ronald J. Ned	6	X		Douglas Lk.	X												1-9-49	30	19	
927	Roger T. Porter	8	X		Bonaparte	X												1-9-49	30	19	
928	Joseph Spahan	7	X		Coldwater	X												1-9-49	30	19	
929	Jehn Sterling	6	X		Herritt	X												1-9-49	30	19	
930	Jimmy Saul	7	X		Adam's Lake	X												1-9-49	30	19	
931	Ronald Terry	7	X		Lillooet	X												1-9-49	30	19	
932	Kenneth Williams	7	X		Dereche	X												1-9-49	30	19	
933	Maurice Tom	8	X		Bridge Riv.	X												1-9-49	30	19	
934	Walter Tom	10	X		" "	X												1-9-49	30	10	TOTAL number of days in Quarter.....
935	Leonard Marchand	15	X		Okanagan					X	X							1-9-49	30	19	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....
936	Murray Alexis	18	X		"					X	X							1-9-49	30	19	
937	Francis Williams	9	X		Dereche		X				X							1-9-49	30	19	AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....
938	Leslie James	7	X		Lillooet	X												1-9-49	30	19	
939	Roger Adelph	7	X		"	X												1-9-49	30	19	AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....\$
940	Andrew Basil	10	X		Bonaparte	X												1-9-49	30	19	(a) If this is a church-owned residential school state the number of
941	Benjamin Edwards	13	X		L. Nicola	X					X							1-9-49	30	19	(i) non-Indian children who are boarders.....
942	Mickey Edwards	9	X		" "	X					X							1-9-49	30	19	(ii) non-Indian children who are day school pupils.....
943	Eddie Tom	13	X		Bridge Riv.	X												1-9-49	30	19	
TOTALS			191			TOTALS 53 27 32 12 12 21 12 6 16 5 97 24									11190	TOTALS 14348 2956					

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6447, file 882-2, part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

#70 #9

Kamloops Agency
 REPORT of the Kamloops Indian Residential School at Kamloops on Kamloops Reserve for Quarter ended September 30, 1949 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8					High School	Very Good	
Forwarded:			200												11550	14618	3118			
0572	Thelma Mergan	18		X	Bonaparte									X	X	Domestic Science	1-9-37	62		Absence Authorized
0610	Louisa Sheena	17		X	Quilchena				X							" "	19-9-38	92	10	
0614	Rosie Saul	17		X	Fountain					X						" "	1-9-38	62		To be discharged
0625	Clara Charlie	15		X	L. Shuswap									X	X	" "	1-9-47	92	19	
0645	Ines Jules	18		X	Deadman's C.									X	X	" "	1-9-39	90	15	
0649	Mary E. LaRue	18		X	Kamloops									X	X	" "	1-9-48	90	15	
0651	Susan Jules	17		X	"									X	X	" "	1-9-39	87	10	
0660	Laura Gabriel	15		X	"									X	X	" "	8-10-39	92	19	
0661	Wilma Gabriel	16		X	"									X	X	" "	8-10-39	62		Absence Authorized
0664	Mary Shushel	18		X	L. Nicola									X	X	" "	1-9-40	62		Absence Authorized
0666	Annie Susan Seulle	18		X	Adam's Lake									X	X	" "	1-9-40	92	19	
0667	Christine Mergan	16		X	Bonaparte					X						" "	1-9-40	62		Absence Authorized
0668	Clara Bob	16		X	Fountain									X	X	" "	1-9-40	92	19	
0670	Dorothy Pierre	18		X	Bonaparte									X	X	" "	1-9-40	90	15	
0673	Gloria Leonard	18		X	Kamloops									X	X	" "	1-9-40	92	19	
0674	Jean McNabb	17		X	Deadman's C.									X	X	" "	1-9-40	92	19	
0680	Melvina Bob	17		X	Fountain									X	X	" "	1-9-40	92	19	
0693	Justina Bob	15		X	"									X	X	" "	1-9-40	92	19	
0699	Charlotte Perry	15		X	Bonaparte					X						" "	1-9-41	92	19	TOTAL number of days in Quarter.....
0709	Julia Bushey	16		X	Kamloops					X						" "	1-9-41	92	19	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....
0711	Florence Simon	16		X	Deadman's C.					X						" "	1-9-42	92	19	To be discharged.
0715	Virginia Saul	16		X	Douglas Lk.					X						" "	1-9-42	62		AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....
0719	Caroline LaRue	14		X	N. Thompson									X	X	" "	1-9-42	62	19	To be discharged
0721	Lily Rose Alec	14		X	Pavilion					X						" "	1-9-42	30	19	AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....\$
0728	Agnes Pete	16		X	N. Thompson					X						" "	1-9-48	92	19	(a) If this is a church-owned residential school state the number of
0729	Rose Terry	16		X	Bridge Riv.				X							" "	16-2-43	92	19	(i) non-Indian children who are boarders.....
0730	Catherine Terry	12		X	" "					X	X					" "	14-4-43	92	19	(ii) non-Indian children who are day school pupils.....
TOTALS			200	27	TOTALS	61	27	3213	123316	1131	8	76	112	31		15770	TOTALS	16718	3468	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6447, file 882-2, part 8)

PUBLIC ARCHIVES
 ARCHIVES PUBLIQUES
 CANADA

POOR-COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

Kamloops Agency

REPORT of the Kamloops Indian Residential School at Kamloops on Kamloops Reserve for Quarter ended September 30, 1949 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY										STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT	
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good					Good	Fair		Bad
Forwarded:		200	27			61	27	32	13	12	23	16	11	31	8	76	112	31	13770	16710	3468		
B 0731	Catherine Bushey	13		X	Kamloops												X	Domestic Science	4-5-43	62		Transferred to Day School	
B 0734	Theresa Peters	16		X	Deadman's C.			X										" "	1-9-43	62		To be discharged	
B 0736	V. Agnes Narcisse	16		X	Heskainlith									X			X	" "	1-9-43	92	19		
0738	Rose Adolph	14		X	Fountain						X						X	" "	1-9-43	92	19		
0739	Eileen Jehn	13		X	N. Thompson							X					X	" "	1-9-43	92	19		
0742	Lorraine Spahan	14		X	L. Micola						X						X	" "	1-9-43	92	19		
0743	Celestine Dan	16		X	Fountain						X						X	" "	25-1-47	92	19		
0744	Eva Saul	15		X	N. Thompson						X						X	" "	1-9-43	62		To be discharged	
0745	Violet Johnny	14		X	L. Shuswap							X					X	" "	1-9-43	92	19		
0748	Joyce Jehn	16		X	Pavilion							X					X	" "	1-9-43	92	19		
0750	Dolly Doss	16		X	Fountain								X				X	" "	1-9-43	92	19		
0752	Ruth Lamprea	12		X	N. Thompson						X						X	" "	1-9-43	92	19		
0753	Annie Joseph	13		X	" "							X					X	" "	1-9-43	92	19		
0754	Maria Allen	14		X	Heskainlith						X						X	" "	1-9-43	62		Absence Unauthorized	
0755	Maria Pierre	15		X	Bonaparte							X					X	" "	1-9-43	92	19		
0757	Ethel Joseph Arnouse	18		X	Adam's Lake							X					X	" "	1-9-43	92	19		
0759	Hilda Jules	16		X	Deadman's C.							X					X	" "	1-9-43	92	19	TOTAL number of days in Quarter.....	
0761	Lissie Charlie	11		X	Lilleest			X									X	" "	1-9-44	92	19		
0765	Sarah Bob	14		X	Goldwater						X						X	" "	1-9-44	92	19	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....	
0767	Elizabeth Harry	15		X	"				X								X	" "	1-9-44	62		Absence Unauthorized	
0768	Matilda Harry	13		X	"			X									X	" "	1-9-44	62		Abs. Unauth. AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....	
0769	Florence Diable	14		X	Fountain				X								X	" "	1-9-44	92	19		
0771	Mildred L. Kenoras	13		X	Adam's Lake							X					X	" "	1-9-44	92	19	AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....\$	
0772	Sophie May Michel	15		X	Heskainlith							X					X	" "	1-9-44	62		(a) If this is a church-owned residential school state the number of	
0773	Dereen Berry	13		X	Bonaparte							X					X	" "	1-9-44	92	19	(i) non-Indian children who are boarders.....	
0774	Nora Purdaby	14		X	Heskainlith							X					X	" "	1-9-44	92	19	(ii) non-Indian children who are day school pupils.....	
0775	Gloria Saddleman	14		X	Goldwater						X						X	" "	1-9-44	92	19		
TOTALS		200	54		TOTALS	61	27	32	13	12	23	16	11	31	8	76	112	35	16020	TOTALS	16710	3468	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

19093

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6447, file 882-2, part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

POOR-COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

#77 #11

REPORT of the Kamloops Indian Residential Agency School at Kamloops on Kamloops Reserve for Quarter ended September 30, 1949 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8				High School	Very Good	
Forwarded:			200	54		61	2734	151450	271352	8	80	131	55		16020	18993	3848		
0776	Mary Sam Baptist	11		X	N. Thompson		X						X	Domestic Science	90	1-9-44	92	19	
0778	Amelia Saul	14		X	Douglas Lk.				X				X	" "	120	1-9-44	92	19	
0780	Margaret Manuel	17		X	" "			X					X	" "		1-9-47	62		To be discharged
0781	Rose Sampson	11		X	Benaparte		X						X	" "	90	1-9-44	92	19	
0782	Patricia Morgan	11		X	" "		X						X	" "		1-9-44	62		Absence Unauthorized
0783	Elisabeth Paul	16		X	Quilchena				X				X	" "	120	1-9-47	92	15	
0784	Sarah Pete Saddleman	16		X	" "			X					X	" "	120	1-9-47	92	19	
0785	Gloria Pete Saddleman	15		X	" "			X					X	" "	120	1-9-47	92	19	
0786	Alice Thomas	14		X	Kamloops		X						X	" "	120	1-9-44	92	19	
0787	Tabby Mc Rae	16		X	Douglas Lk.		X						X	" "	120	1-9-44	92	19	
0788	Cecilia Toma	12		X	L. Shuswap		X						X	" "	90	1-9-44	92	19	
0789	Emma Toma	15		X	" "			X					X	" "		1-9-44	62		To be discharged
0790	Lily Bob	13		X	Coldwater		X						X	" "		1-9-44	62		Absence Unauthorized
0791	Rosie William	12		X	Enderby		X						X	" "	90	1-9-44	92	19	
0792	Laurita Chance	11		X	L. Nicola		X						X	" "	90	1-9-44	92	19	
0793	Resie Marie Kenoras	13		X	Adam's Lake			X					X	" "	90	1-9-48	92	19	TOTAL number of days in Quarter.....
0794	Madeline Sheena	10		X	Quilchena		X						X	" "	60	1-9-47	92	19	
0795	Nancy P. Saddleman	10		X	Quilchena		X						X	" "	60	1-9-47	92	19	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....
0796	Elisa Antoine	13		X	Adam's Lake			X					X	" "	90	1-9-45	92	19	
0797	Patricia Humphrey	16		X	Deadman's C.		X						X	" "		1-9-48	62		Abs. Unauth.
0798	Susan Etienne	16		X	" "			X					X	" "	120	1-9-45	92	19	AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....
0800	Elisabeth Saul	11		X	N. Thompson		X						X	" "	90	1-9-45	92	19	AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....\$
0802	Annie Sheena	11		X	Quilchena		X						X	" "	90	1-9-47	92	19	(a) If this is a church-owned residential school state the number of
0803	Minnie Abel	11		X	Pavilion		X						X	" "	90	1-9-45	92	19	(i) non-Indian children who are boarders.....
0804	Valla Joseph	11		X	Lillecet		X						X	" "	90	1-9-45	92	19	(ii) non-Indian children who are day school pupils.....
0805	Mildred Abel	12		X	Okanagan			X					X	" "	90	1-9-45	92	15	
0808	Vera Marchand	13	200	X	"			X					X	" "	90	1-9-45	92	19	
TOTALS					TOTALS	61	274219	25355	271452	8	1069145	39			18150		21227	4258	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6447, file 882-2, part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

#12

#12

REPORT of the Kamloops Agency School at Kamloops on Kamloops Reserve for Quarter ended September 30, 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT	
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter		
	Forwarded:		200	81		61	27	42	19	23	35	27	14	52	10	89	143	59		18150		23527	4259		
0809	Violet Thomas	12		X	Enderby	X														Domestic Science		1-9-47	62	19	Absence Unauthorized
0810	Sadie Marchand	11		X	Okanagan			X												" "	60	1-9-45	92	19	
0811	Dolores E. Basil	10		X	Bonaparte		X													" "	60	1-9-45	92	19	
0812	Isobel Humphrey	15		X	Deadman's C.	X														" "		1-9-48	62		Absence Unauthorized
0813	Dorothy Saddleman	11		X	Coldwater		X													" "	60	1-9-45	92	19	
0814	Maria Marshall	12		X	Adam's Lake			X												" "	90	1-9-45	92	19	
0815	Marie Etienne	12		X	Deadman's C.		X													" "	90	1-9-45	92	19	
0816	Charlette Billy	12		X	Fountain		X													" "	90	1-9-45	92	19	
0817	Anastasia Adolph	11		X	"			X												" "	60	1-9-45	92	19	
0818	Edna Willard	12		X	Neskainlith			X												" "		1-9-45	62		Transferred to Day School
0819	Kathleen Thomas	11		X	Kamloops	X														" "		1-9-45	62		Absence Unauthorized
0822	Edna May Joseph	11		X	H. Thompson			X												" "	60	1-9-46	92	19	
0823	Winnifred Donald	12		X	" "		X													" "	90	1-9-46	92	19	
0824	Maria Donald	12		X	" "		X													" "	60	1-9-46	92	19	
0825	Virginia Donald	13		X	" "		X													" "	90	1-9-46	92	19	
0826	Alma V. Etienne	13		X	Bonaparte		X													" "	90	1-9-46	92	19	
0827	Annie William	14		X	"		X													" "	120	1-9-46	92	19	
0828	Martha Casimir	11		X	Kamloops	X														" "	60	1-9-46	92	15	TOTAL number of days in Quarter.....
0829	Seraphine Bob	13		X	Bonaparte		X													" "	90	1-9-46	92	19	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....
0830	Mary Sculle	10		X	Adam's Lake		X													" "	60	1-9-46	92	19	
0831	Freda M. Willard	12		X	Neskainlith		X													" "		1-9-46	62	Day School	AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....
0832	Evelyn Kenneras	10		X	Adam's Lake		X													" "	60	1-9-46	92	19	
0833	Marjorie Purdaby	13		X	Neskainlith		X													" "	90	1-9-46	92	19	AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....\$
0834	Emeline Ignace Paul	11		X	Adam's Lake		X													" "	60	1-9-46	92	19	(a) If this is a church-owned residential school state the number of
0837	Lillian Allen	11		X	Neskainlith		X													" "	60	1-9-46	92	19	(i) non-Indian children who are boarders.....
0838	Nancy Allen	10		X	"		X													" "		1-9-46			(ii) non-Indian children who are day school pupils.....
0839	Laura Susan Dennis	10		X	Adam's Lake		X													" "	60	1-9-46	92	19	
	TOTALS		200	108	TOTALS	61	29	50	51	28	55	27	14	52	10	152	40				29710	TOTALS	23569	4654	

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6447, file 882-2, part 8)

POOR COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

#1# #14

REPORT of the Kamloops Agency School at Kamloops on Kamloops Reserve for Quarter ended September 30, 1949

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
Forwarded:			200	155		61	55	623828	3727	1432	17107	167	44			30590		28719	5016					
0871	Laura Manuel	9		X	Douglas Lk.			X									X	Domestic Science	50	1-9-47	92	15		
0872	Myrtle Helmes	11		X	" "			X									X	" "	60	1-9-47	92	19		
0874	Diana Sandy	9		X	Bonaparte			X									X	" "	50	1-9-47	92	19		
0875	Lorraine Drainey	8		X	Deadman's C.			X									X	" "	50	1-9-47	92	19		
0876	Minnie Wilma Basil	10		X	Bonaparte			X									X	" "	60	1-9-47	92	19		
0877	Janet Julia Pierre	10		X	"			X									X	" "	60	1-9-47	92	15		
0878	Vera Spahan	10		X	Goldwater			X									X	" "	60	1-9-47	92	19		
0879	Angeline Raynes	11		X	Bonaparte			X									X	" "	60	1-9-47	92	19		
0880	Mabel G. Gaspard	9		X	"			X									X	" "	60	1-9-47	92	19		
0881	Margaret Alec	9		X	Pavilion			X									X	" "	50	1-9-47	92	19		
0882	Thelma J. Narcisse	9		X	"			X									X	" "	50	1-9-47	92	19		
0883	Ethel M. McDonald	12		X	"			X									X	" "	50	1-9-47	92	19		
0884	Gelina Joe	8		X	Lilleest			X									X	" "	90	1-9-47	92	19		
0886	Florence Jensen	15		X	Kamloops			X									X	" "	50	1-9-47	92	19		
0887	Edith Jensen	12		X	"			X									X	" "	22-2-48	62			Transferred to Day School	
0888	Rose Jensen	10		X	"			X									X	" "	24-4-48	62			" " " "	
0889	Celestine Gaspard	15		X	Bonaparte			X									X	" "	24-4-48	62			" " " "	
0890	Pearl Bagoose	7		X	Cook's Ferry	X											X	" "	120	1-9-48	92	19	TOTAL number of days in Quarter.....	
0891	Theresa Saul	8		X	N. Thompson	X											X	" "	50	1-9-48	92	19	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....	
0892	Josephine Leonard	9		X	Kamloops	X											X	" "	50	1-9-48	92	19	AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....	
0893	Lillian Anthony	9		X	Adam's Lake	X											X	" "	50	1-9-48	92	19	Absence Unauthorized	
0894	Clara Deneault	11		X	Deadman's C	X											X	" "	90	1-9-48	92	19	AMOUNT of per capita grant due for Quarter..... \$	
0895	Ethel Charles	12		X	Neskainlith	X											X	" "	90	1-9-48	92	19	(a) If this is a church-owned residential school state the number of	
0896	Melvina Charles	13		X	"			X									X	" "	90	1-9-48	92	19	(i) non-Indian children who are boarders.....	
0897	Mary Sampson	15		X	Bonaparte	X											X	" "	120	1-9-48	92	19	(ii) non-Indian children who are day school pupils.....	
0898	Mona Eneas	11		X	Deadman's C.	X											X	" "	60	1-9-48	92	19		
0899	Barbara Benson	7		X	N. Thompson	X											X	" "		1-9-48	92	15		
TOTALS			200	162		TOTALS	63	49	7040	2838	271432	19117	177	49		31760		TOTALS	28083	5441				

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6447, file 882-2, part 8)

POOR-COPY

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

#10 #15

Kamloops

Agency

REPORT of the Kamloops Indian Residential School at Kamloops on Kamloops Reserve for Quarter ended September 30, 1949 19

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS					TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE. DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8	High School	Very Good	Good	Fair	Bad				Total number of days pupil attended in residence during Quarter	Total number of days pupil attended in class-room during Quarter	
Forwarded:			200	162		65	49	7040	2838	27143219	117	177	49			51760			28085	5441				
0800	Ethel Rita Coutlee	11		X	Douglas Lk.	X									X	Domestic Science	60	1-9-48	92	19				
0901	Dereen Harry	9		X	L. Shuswap	X									X	" "	30	1-9-48	92	19				
0902	Janet Jacob	9		X	Fountain	X									X	" "	30	1-9-48	92	19				
0903	Elsie Jules	9		X	Deadman's C.	X									X	" "	30	1-9-48	92	19				
0904	Annie May Jules	11		X	" "	X									X	" "	60	1-9-48	92	19				
0905	Garlene Jules	8		X	" "	X									X	" "	30	1-9-48	92	19				
0906	Diane F. Semila	8		X	Okanagan	X									X	" "		1-9-48			Transferred to Day School			
0907	Pauline Philip	10		X	Penticton	X									X	" "	60	1-9-48	92	19				
0908	Bertha Thomas	11		X	Kamloops	X									X	" "	60	1-9-48	92	19				
0909	Ellen B. George	12		X	Inkameep		X								X	" "	90	1-9-48	92	19				
0910	Josephine Adrian N.	12		X	Adam's Lake	X									X	" "	90	1-9-48	92	15				
0911	Amelia Sheena	14		X	Quilchena	X									X	" "		1-9-48	62		Absence Unauthorized			
0912	Lila Lily Peters	10		X	Kamloops	X									X	" "	60	1-9-48	92	19				
0913	Maggie Sampson	10		X	Benaparte	X									X	" "	60	1-9-48	92	19				
0914	Annie May George	10		X	Inkameep	X									X	" "	60	1-9-48	92	19				
0915	Shirley Maureen Harry	8		X	Benaparte	X									X	" "	30	1-9-48	80	15				
0916	Irma Dennis	7		X	Adam's Lake	X									X	" "		1-9-48	92	19	TOTAL number of days in Quarter.....			
0917	Winnie Eneas	13		X	Deadman's C.	X									X	" "	90	1-9-48	92	19				
0918	Philomena Casimir	9		X	Kamloops	X									X	" "	30	1-9-48	92	19	AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....			
0919	June Silver	18		X	Kilgard						X	X				" "	120	1-9-48	90	15				
0920	Gertie James	18		X	Bridge Riv.						X	X				" "	120	1-9-48	92	19	AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....			
0921	Mary Louise Jackson	19		X	Chehalis						X	X				" "	120	1-9-48	92	19				
0922	Patricia Felix	16		X	Chehalis										X	" "		1-9-48	62	Discharged	AMOUNT of per capita grant due for Quarter..... \$			
0923	Ramona T. Felix	17		X	"						X	X				" "		1-9-48	62	Discharged	(a) If this is a church-owned residential school state the number of			
0924	Nellie Stetski	11		X	Douglas Lk.	X									X	" "	60	1-9-48	92	19	(i) non-Indian children who are boarders.....			
0925	M. Jeanette McLeod	11		X	" "	X									X	" "	60	1-9-48	92	10	(ii) non-Indian children who are day school pupils.....			
0926	Janet Eileen Bob	7		X	Coldwater	X									X	" "		1-9-49	30	19				
TOTALS			200	189				69	5571	4028	3827	143620	130	187	52		33110			20819	5857			

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6447, file 882-2, part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

POOR COPY

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL QUARTERLY RETURN

#18

Agency
Kamloops

REPORT of the **Kamloops Indian Residential** School at **Kamloops** on **Kamloops** Reserve for Quarter ended **September 30, 1949**

REGISTER NUMBER	NAMES OF PUPILS	AGE	BOY	GIRL	BAND OR RESERVE	CLASS OR STUDY								STANDING IN CLASS	TRADE OR OTHER INDUSTRY	Number of hours Trade or Quarter	DATE OF ENTRANCE TO SCHOOL	ATTENDANCE		REMARKS AS TO PROGRESS, ETC., REASON FOR ABSENCE, DATE OF ABSENCE, WHETHER AUTHORIZED OR NOT	
						Grade 1	2	3	4	5	6	7	8					High School	Very Good		Good
Forwarded:			200	216		94	57	7140	8838	27	1436	21	139	203	55	34040		31189	6549		
0954	Eleanor Squakin	14		X	Inkameep				X							Domestic Science	120	1-9-49	30	19	
0955	Madeline Basil	8		X	Benayarte	X										" "	30	1-9-49	30	19	
TOTALS			418	200	216	94	57	7140	8838	27	1436	21	139	203	55	34190		31189	6549		

TOTAL number of days in Quarter ³¹²⁸⁹ ~~51289~~

AGGREGATE number of days pupils in residence during Quarter.....92

AVERAGE attendance of pupils during Quarter.....^{340.10} ~~339.01~~

AMOUNT of per capita grant due for Quarter.....\$

- (a) If this is a church-owned residential school state the number of
- (i) non-Indian children who are boarders.....
 - (ii) non-Indian children who are day school pupils.....

Handwritten: 340 x .6375 = 21,675
MT 21/10/49

NOTE—Additions to be correctly made and entered at the foot of column.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6447, file 882-2, part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

POOR COPY